

Bedienungsanleitung
EINBAU-BLINK-SETS
H0 5918/5919/5935, N/TT 5936



2.10.5935

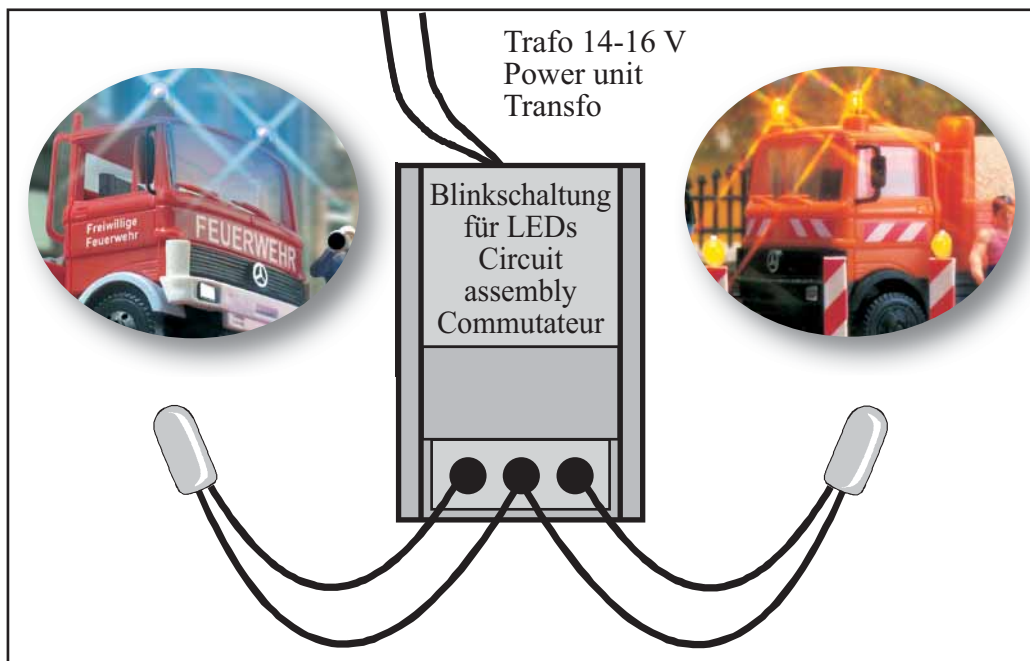
Vor Gebrauch die Sicherheitshinweise und Anleitung genau lesen und beachten.

Für die Einbau-Blink-Sets werden Miniatur-Glühlampen verwendet. Diese Glühlampen arbeiten mit einer Spannung von 5 V (N/TT 5936 nur mit 3 V). Die Blinkschaltung bringt beim Anschluss an einen Trafo (14-16 V Gleich- oder Wechselspannung) die für die Glühlampen erforderlichen Betriebsbedingungen.

Daher die Glühlampen nur in Verbindung mit der dazugehörigen Original-Schaltung in Betrieb nehmen!

Der Inhalt dieser Packung wurde im Werk geprüft und ist betriebsfertig vorbereitet. Bitte beachten Sie, dass immer beide Glühlampen an der Blinkschaltung angeschlossen sein müssen. Falls sich beim Anschluss an Gleichstrom keine Funktion ergibt, sind die Trafo-Anschlusskabel umzupolen. Da sich beim Dauerbetrieb Wärme entwickelt, sollte sich im Bereich der Schaltung eine geringe Luftzirkulation ergeben. Die Schaltung daher nicht in einem luftdichten Gehäuse einbauen.

Die Glühlampen können in Modellfahrzeugen (z. B. Polizei, Feuerwehr, ADAC usw.) eingebaut werden. Hierfür das Fahrzeug vorsichtig demontieren. Die Lampenimitation am Fahrzeug abzwicken und an dieser Stelle vorsichtig ein Loch (\varnothing 2,2 mm, N/TT 5936 \varnothing 1,2 mm) bohren. Dann die Lampe in diese Bohrung von oben mit den Drähten voran einführen, etwas Kleber (z. B. Kontaktkleber) in die Bohrung geben und Lampe in der gewünschten Stellung fixieren. Hierbei sorgfältig arbeiten, damit der sichtbare Teil der farbigen Lackschicht nicht beschädigt wird. Anschließend das Fahrzeug wieder zusammenbauen. Die Anschlusskabel der Glühlampen z.B. durch die Radkästen nach außen führen. Die Schaltung kann in der Nähe des Fahrzeuges z.B. unter der Anlagengrundplatte untergebracht werden.



CE Nennspannung: 14 - 16 V ~ / =
Nennstrom: max. 60 mA

Sicherheitshinweise: Bei diesem Produkt handelt es sich um ein maßstabsgetreues Modell zum Einbau in ein Modellauto und nicht um ein Spielzeug. Aufgrund maßstabs- und vorbildgetreuer bzw. funktionsbedingter Gestaltung sind Spitzen, Kanten und filigrane Kleinteile enthalten. Für den Zusammenbau sind Werkzeuge wie ein scharfes Bastelmesser, Bohrer und spezieller Kleber nötig. Die fachgerechte Weiterverarbeitung dieses Modellbauproduktes birgt daher ein Verletzungsrisiko! Das Produkt gehört aus diesem Grund nicht in die Hände von Kindern!

Dieses Produkt sowie Zubehör (Bohrer, Klebstoffe, Farben, Messer usw.) unbedingt außer Reichweite von Kindern unter 3 Jahren halten!

Die Anschlussdrähte niemals in eine Steckdose einführen! Überprüfen Sie den verwendeten Transformator regelmäßig auf Schäden an Kabeln, Stecker, Gehäuse usw. Bei Schäden am Transformator diesen keinesfalls benutzen! Diese Information gut aufbewahren.

Operating Instructions

FLASHING LIGHTS

H0 5918/5919/5935, N/TT 5936

Read and follow these safety precautions and instructions carefully before use.

The flashing light effect is produced by miniature lamps. These lamps operate on a current of 5 volt (N/TT 5936 3 volts) only. The circuit assembly, having been connected to the 14-16 volt output terminals of a power unit, ensures the correct voltage supply.

Therefore it is of the utmost importance to use the lamps only with appropriate circuit assembly.

The lamps can be installed together with the circuit in models of H0-cars. Bores of 2,2 mm (N/TT 5936: 1,2 mm) are required.

Safety precautions: This product is a model building item for the experienced modeller and not a toy. Due to its life-like and true to scale reproduction and functional form, this product contains peaks, edges and delicate small parts. For assembly, tools like a sharp cutter, drill, a sharp pair of scissors and special glue are necessary. Therefore, appropriate working with this model building kit does present a risk of injury! For that reason this product is not for children! Upon completion, this product is designed to be installed (e.g. fixed with glue) into a model car.

Keep this product as well as all accessories (glue, paints, drill, cutter etc.) out of reach of children under 3 years of age!

Never put the connecting wires into a power socket! Regularly examine the transformer for damage to the cord, plug, case etc. In case of any damage, do not use the transformer! Keep these instructions safe.

Instructions de Fonctionnement

FEUX CLIGNOTANTS

H0 5918/5919/5935, N/TT 5936

Avant d'utiliser ce produit, veuillez lire et suivre attentivement les consignes de sécurité et le mode d'emploi.

Le clignotement des feux clignotants utilise miniatures ampoules. Ces ampoules fonctionnent sous une tension de 5 Volt maximum (N/TT 5936: 3 Volt). Le commutateur faisant partie du système clignotant, raccordé a un transfo (14-16 Volt) fournit les conditions nécessaires au fonctionnement des longlife ampoules.

Il est donc indispensable d'utiliser les ampoules avec le commutateur original ad hoc.

Les ampoules peuvent être montées dans de modèles réduits tels que: autos, avions et bateaux. Il est nécessaire de forer des trous de 2,2 mm (N/TT 5936: 1,2 mm) de diamètre.

Suivre attentivement: Ce produit est un modèle réduit pour modélistes exigeants et n'est pas un jouet. En raison d'une reproduction fidèle à l'échelle de l'original ainsi qu'un respect de la fonctionnalité, les kits contiennent objets pointus, des arêtes et des petites pièces filigranes. Pour le montage, des outils tels une lame aiguisée, un foret, des ciseaux aiguisés ainsi qu'une colle spéciale sont nécessaires. De ce fait, un risque de blessure est possible! Pour cette raison, tenir ce produit hors de portée des enfants!

Tenir absolument ce produit et les accessoires (foret, colle, peintures, lames etc.) hors de portée des enfants de moins de 3 ans!

Ne jamais introduire les fils d'alimentation dans une prise! Vérifier régulièrement le transformateur (si les câbles, fiches, boîtes etc. sont endommagés). Si le transformateur est endommagé, ne l'utiliser en aucun cas. Veuillez bien conserver ces instructions.

Busch GmbH & Co. KG, D-68519 Viernheim
www.busch-model.com, info@busch-model.com